

Le dossier d'appel d'offres

rédigé en langue française peut être obtenu par demande adressée au directeur des travaux publics, B.P. 668, à Pointe-Noire (Congo). **Prix:** 20.000 francs C.F.A. La demande du dossier doit être accompagnée d'un mandat carte de 20.000 francs C.F.A. établi au nom du directeur des travaux publics de la république du Congo.

L'envoi du dossier sera effectué franco de port, par avion, après réception de la somme indiquée ci-dessus.

Le prix d'achat sur place du dossier est de 15.000 francs C.F.A.

Consultation du dossier d'appel d'offres:

1. Direction des travaux publics de la république du Congo, à Pointe-Noire (Congo);
2. Arrondissement des travaux publics, à Brazzaville (Congo);
3. Direction des travaux publics de la
 - République centrafricaine, à Bangui,
 - république du Gabon, à Libreville,
 - république du Tchad, à Fort-Lamy;
4. Délégation de la république du Congo, à Paris, 65 rue des Belles-Feuilles, Paris XVI^e;
5. Commission de la Communauté économique européenne, direction générale du développement de l'outre-mer, 56-58 rue du Marais, Bruxelles;
6. Services d'information des Communautés européennes à:
 - Bonn, Zitelmannstraße 11,
 - La Haye, Mauritskade 39,
 - Luxembourg, 18, rue Aldringer,
 - Paris XVI^e, 61-63, rue des Belles-Feuilles,
 - Rome, via Poli, 29.

Renseignements supplémentaires:

Direction des travaux publics de la République du Congo, B.P. 668, Pointe-Noire (Congo). Tél. 366.

En exécution de l'article 132, paragraphe 4, du traité de Rome, la participation à la concurrence est ouverte à égalité de conditions à toutes personnes physiques et morales ressortissant des États membres et des pays et territoires d'outre-mer associés à la Communauté économique européenne.

AVIS D'APPEL D'OFFRES N° 79

lancé par la république du Congo pour un projet financé par la Communauté économique européenne — Fonds européen de développement

Appel d'offres: n° 2503/60 (2^e lot) **Convention:** 46/F/MC/E/58 **Projet:** 12.23.203

Objet:

Construction de huit hangars métalliques pour le stockage du cacao dans la préfecture de la Sangha.

Chaque candidat a la possibilité de soumissionner pour un ou pour les deux lots.

Estimation:

10.400.000 francs C.F.A.

Délai d'exécution:

30 mois maximum.

Les soumissions

rédigées en langue française doivent parvenir par pli recommandé adressé à M. le Directeur des travaux publics de la république du Congo, B.P. 668, à Pointe-Noire (Congo), avant 17 heures, heure locale (16 heures G.M.T.), le 19 mai 1961. L'ouverture des offres aura lieu le 20 mai 1961 à 9 heures, heure locale (8 heures G.M.T.) dans les bureaux de la direction des travaux publics de la république du Congo, à Pointe-Noire (Congo).

Le dossier d'appel d'offres

rédigé en langue française peut être obtenu par demande adressée au directeur des travaux publics, B.P. 668, à Pointe-Noire (Congo). **Prix:** 8.000 francs C.F.A.

La demande du dossier doit être accompagnée d'un mandat carte de 8.000 francs C.F.A. établi au nom du directeur des travaux publics de la république du Congo.

L'envoi du dossier sera effectué franco de port, par avion, après réception de la somme indiquée ci-dessus.

Le prix d'achat sur place du dossier est de 4.000 francs C.F.A.

Consultation du dossier d'appel d'offres:

1. Direction des travaux publics de la république du Congo, à Pointe-Noire (Congo);
2. Arrondissement des travaux publics, à Brazzaville (Congo);
3. Direction des travaux publics de la
 - République centrafricaine, à Bangui,
 - république du Gabon, à Libreville,
 - république du Tchad, à Fort-Lamy;
4. Délégation de la république du Congo, à Paris, 65 rue des Belles-Feuilles, Paris XVI^e;
5. Commission de la Communauté économique européenne, direction générale du développement de l'outre-mer, 56-58 rue du Marais, Bruxelles;
6. Services d'information des Communautés européennes à:
 - Bonn, Zitelmannstraße 11,
 - La Haye, Mauritskade 39,
 - Luxembourg, 18, rue Aldringer,
 - Paris XVI^e, 61-63, rue des Belles-Feuilles,
 - Rome, via Poli, 29.

Renseignements supplémentaires:

Direction des travaux publics de la République du Congo, B.P. 668, Pointe-Noire (Congo). Tél. 366.

En exécution de l'article 132, paragraphe 4, du traité de Rome, la participation à la concurrence est ouverte à égalité de conditions à toutes personnes physiques et morales ressortissant des États membres et des pays et territoires d'outre-mer associés à la Communauté économique européenne.

AVIS D'APPEL D'OFFRES N° 80

lancé par la république islamique de Mauritanie pour un projet financé par la Communauté économique européenne — Fonds européen de développement

Convention: 34/F/MO/S/58

Projet: 11.21.202

Objet:

Construction de 50 puits de village dans les cercles du Brakna, du Gorgol, du Guidimaka.

Chaque candidat a la possibilité de soumissionner pour un, deux ou la totalité des lots.

Estimation:

160.000.000 de francs C.F.A.

Délai d'exécution:

16 mois.

Les soumissions

en langue française doivent parvenir par pli recommandé adressé à M. le Directeur des travaux publics de la Mauritanie, B.P. 252, Saint-Louis (Sénégal), avant le 28 mars 1961, à 18 heures, heure locale. L'ouverture des offres aura lieu le 31 mars 1961 à 9 heures, heure locale.

Le dossier d'appel d'offres

rédigé en langue française peut être obtenu par demande adressée à la direction des travaux publics de la république islamique de Mauritanie, B.P. 252, à Saint-Louis (Sénégal). **Prix:** 7.500 francs C.F.A. à adresser par mandat carte libellé au nom du directeur des domaines de la république islamique de Mauritanie, à Saint-Louis (Sénégal).

L'envoi sera effectué par avion, franco de port, après réception de la somme indiquée ci-dessus.

Le prix d'achat sur place du dossier est de 5.000 francs C.F.A.

Consultation:

1. — Direction des travaux publics de Mauritanie, à Saint-Louis (Sénégal);
 - Chambre de commerce de la république islamique de Mauritanie, à Saint-Louis (Sénégal);
 - Chambre de commerce de Dakar;
2. Commission de la Communauté économique européenne, direction générale du développement de l'outre-mer, 56-58, rue du Marais, Bruxelles;